



English follows.

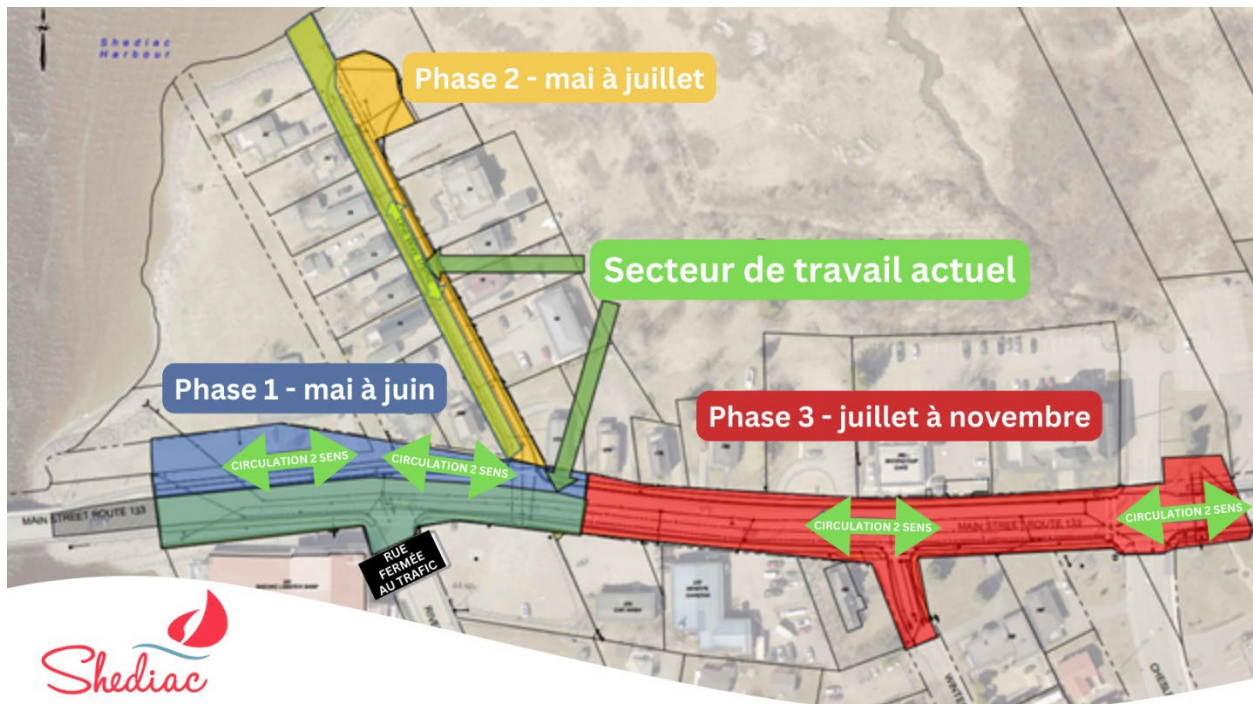
Mise à jour de la semaine 9 pour le projet de la rue Main

Les travaux achevés la semaine dernière :

- STMH01, STMH03 et tuyaux pluviaux de 1200 mm installés.
- Poursuite des travaux pluviaux sur la rue Dock.
- Mise en place de 0-3" sur la rue Main.

Travaux prévus cette semaine :

- Bordure et trottoir sur la rue Main.
- Placement de 0 à 31,5 mm sur la rue Main.
- Électricité à l'intersection de la rue Dock (futurs feux de circulation).
- Tests des tuyaux et des puisards.
- Construction de la phase 3 de la déviation routière (préparation de la prochaine phase des travaux).
- Compléter les égouts pluviaux sur la rue Dock.
- Tuyaux de drainage sur la rue Dock.





Week 9 update for the Main Street project

Work completed last week:

- STMH01, STMH03 & 1200 mm storm pipes installed.
- Continued storm work on Dock Street.
- 0-3" Placement on Main Street.

Planned work for this week:

- Curb/Sidewalk on Main Street.
- 0-31.5 mm Placement on Main Street.
- Dock Street Intersection Electrical – future traffic lights.
- Pipe and manhole Testing.
- Construction of Detour Road Phase 3 (prepare for next phase of work).
- Complete Storm on Dock Street.
- Drain Tile on Dock Street.

